

AIRPOOL



ACATO

**CARATTERISTICHE  
CHARACTERISTICS  
TECHNISCHE DATEN  
CARACTERISTIQUES  
CARACTERÍSTICAS**

**Contenuto d'acqua max.  
Water capacity max.  
Wasserinhalt max.  
Volume d'eau max.  
Capacidad máxima de agua**

lt. 230

					AC60/T	ACATO
<b>DIMENSIONALI</b>	<b>DIMENSIONS</b>	<b>ABMESSUNGEN</b>	<b>DIMENSIONNELLES</b>	<b>DIMENSIONALES</b>		
Lunghezza	Length	Länge	Longueur	Longitud	cm	192,5
Larghezza	Width	Breite	Largeur	Ancho	cm	92,5
Altezza	Height	Höhe	Hauteur	Altura	cm	60
Peso netto	Net weight	Nettogewicht	Poids net	Peso neto	Kg	65
Peso operativo	Operating weight	Operatives Gewicht	Poids en service	Peso operativo	Kg	375
						192,5
						92,5
						60
						70
						380
<b>FUNZIONALI</b>	<b>FUNCTIONS</b>	<b>FUNKTIONEN</b>	<b>FONCTIONNELLES</b>	<b>FUNCIONALES</b>		
Avv. telecomando	Remote control	Fernbedienung	Télécommande	Arr. mando a distancia	-	1
Valvole aria	Air valves	Luftdüsen	Soupapes air	Válvulas aire	-	14
Sonda livello	Level sensor	Niveausonde	Sonde niveau	Sonda nivel	-	1
<b>ELETRICHE</b>	<b>ELECTRICAL</b>	<b>ELEKTRISCHE</b>	<b>ELECTRIQUES</b>	<b>ELÉCTRICAS</b>		
Tensione	Voltage	Spannung	Tension	Tensión	Volt	230
Frequenza	Frequency	Frequenz	Fréquence	Frecuencia	Hz	50
Potenza assorbita	Power absorption	Aufg. Leistung	Puissance absorbée	Potencia absorbida	kW	0,7
Corrente max.	Max. current	Max. Stromaufnahme	Courant max.	Corriente máx	A	3

**Italiano**

Accertarsi che l'impianto elettrico dello stabile sia protetto da un interruttore differenziale (0,03A) e che l'impianto a terra sia conforme alle normative vigenti nel paese di utilizzo.

Il collegamento alla centralina deve prevedere un interruttore onnipolare (con apertura tale che assicuri la disconnessione completa), postofuori dalle zone 0,1,2,3 e lontano da possibili spruzzi d'acqua.

**English**

Ensure that the household electrical circuit is protected by a differential switch (0.03A) and that the earth circuit is in compliance with local legislation.

The connection to the control unit must be fitted with a multipole switch (with a contact gap that ensures complete disconnection) located outside the areas marked 0, 1, 2 and 3 and as far as possible from water outlets.

**Deutsch**

Die elektrische Anlage des Gebäudes muss durch einen FI-Schutzschalter (0,03A) geschützt sein und die Erdungsanlage den örtlichen Bestimmungen entsprechen.

Ein allpoliger Trennschalter (der die Trennung vom Netz und die allgemeine Ausschaltung ermöglicht) muss der Anlage außerhalb der Schutzbereiche 0,1,2,3, an einem vor Spritzwasser geschützten Ort, vorgeschaltet werden.

**Français**

L'installation électrique de l'immeuble doit être protégée par un interrupteur différentiel (0,03A) ; l'installation de mise à la terre doit être conforme aux normes en vigueur dans le Pays d'utilisation.

Le branchement au boîtier doit être contrôlé par un interrupteur onnipolaire (ayant une ouverture des contacts qui assure la déconnexion complète), situé hors des zones 0,1,2,3 et éloigné de possibles éclaboussures d'eau.

**Español**

Asegurarse de que la instalación eléctrica del inmueble esté protegida por un diferencial (0,03A) y que la instalación de tierra sea conforme a las normas vigentes en el país de utilización.

La conexión a la central debe prever un interruptor onnipolar (con una apertura de los contactos que permita la desconexión eléctrica total), colocado fuera de las zonas 0,1,2,3 y lejos de posibles salpicaduras de agua.

**Italiano**

Il costruttore si riserva il diritto di apportare modifiche al prodotto senza dare alcun preavviso.

**English**

The manufacturer reserves the right to modify the product at any time without prior notice.

**Deutsch**

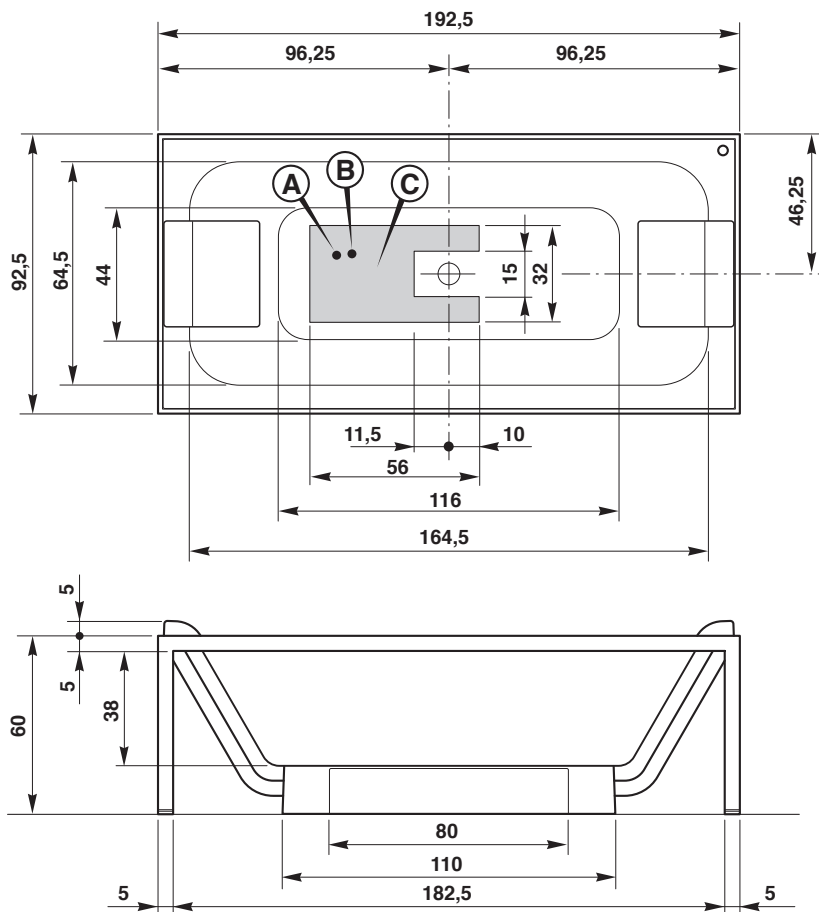
Der Hersteller behält sich das Recht vor, jederzeit und ohne vorherige Ankündigung, Änderungen am Produkt vorzunehmen.

**Français**

Le fabricant se réserve le droit d'apporter des modifications au produit sans donner aucun préavis.

**Español**

La Sociedad Domino s.r.l. se reserva el derecho de aportar modificaciones al producto sin previo aviso.

**Italiano**(A) Uscita cavo alimentazione mt. 2 tipo H05-3x2,5mm<sup>2</sup>

(B) Uscita cavo equipotenziale.

(C) Area per scarico a pavimento ø40/50.

Dimensioni di ingombro in centimetri;

■ = Aree disponibili per gli allacciamenti.

**English**(A) Outlet for 2m power cable (type H05-3x2.5mm<sup>2</sup>)

(B) Outlet for equipotential cable

(C) Area for position of floor drain - diam. 40/50.

Overall dimension in centimetres

■ = Area for positioning of the outlets.

**Deutsch**(A) Wanddurchgang Netzanschlusskabel, 2m, Typ H05-3x2,5mm<sup>2</sup>

(B) Wanddurchgang Erdungskabel.

(C) Für den Bodenablauf zur Verfügung stehender Platz ø40/50.

Außenabmessungen in cm.

■ = Für die Anschlüsse verfügbare Bereiche.

**Français**(A) Sortie câble alimentation 2 m, type H05-3x2,5 mm<sup>2</sup>

(B) Sortie câble équipotential.

(C) Zone disponible pour le positionnement du dispositif de vidage au sol ø40/50.

Dimensions d'encombrement en centimètres.

■ = Zones disponibles pour les raccordements.

**Español**(A) Salida del cable de alimentación mt. 2 tipo H05-3x2,5mm<sup>2</sup>

(B) Salida del cable equipotencial.

(C) Superficie para descarga a suelo Ø40/50.

Dimensiones en centímetros.

■ = Áreas disponibles para las conexiones.

**IT - SCHEMA ELETTRICO**  
**GB - WIRING DIAGRAM**  
**FR - SCHEME ELECTRIQUE**  
**DE - SCHALTKASTE**  
**ES - ESQUEMA ELECTRICO**

